

SAMARANGSCH ADVERTENTIE-BLAD.

A^o. 1854.

Vrijdag 3 Maart.

N^o. 9.

ADVERTENTIE-BLAD. { Prijs per Jaar voor Samarang f 12.—
 { „ „ „ „ buiten Samarang „ 14.—
CHINEESCH { „ „ „ „ voor Samarang „ 8.—
BIJBLAD. { „ „ „ „ buiten Samarang „ 10.—

OFFICIEEL GEDEELTE.

Bij beschikking van Zijne Excellentie den Minister van Kolonien, van 7 September 1853, is aan den Oost-Indischen ambtenaar *L. A. Gallé*, laatstelijk Secretaris der residentie Kadoe, thans met verlof in Nederland, toegestaan, tot ultimo Februarij 1854 aldaar te verblijven.

Bij beschikkingen van Zijne Excellentie den Minister van Kolonien, van 15 en 27 September 1853, is aan de Oost-Indische ambtenaren *P. Verwoert* en *G. M. W. van der Kaa*, met verlof in Nederland, verleend eene verlenging van verlof voor den tijd van zes maanden.

Door Zijne Excellentie den Gouverneur-Generaal zijn de volgende beschikkingen genomen:

CIVIEL DEPARTEMENT.

ONTSLAGEN:

Op zijn verzoek, eervol, uit 'slands dienst, de gewezen zoutverkoop-pakhuismeester *J. P. Freeth*.
Als zoodanig, de controleur der 3de klasse bij de landelijke inkomsten en cultures, *H. M. van Rijssen*.
Uit 'slands dienst, de ambtenaar *A. T. W. Bogaardt*, geschorst controleur der 2de klasse bij de landelijke inkomsten en cultures.
Uit 'slands dienst, de ambtenaar *J. D. van Schelle*, gewezen zout-verkoop-pakhuismeester te Cheribon.
De kommies op het residentie-kantoor te Rembang, *J. W. F. Lutter*, uit die betrekking.
Op zijn verzoek, eervol, het lid van de subcommissie van onderwijs te Pattie (resid. Japara) *J. Millard*, suiker-fabrikant te Langsee.

ONTHEVEN:

J. E. Munnik, uit de betrekking van eersten kommies op het residentie-kantoor te Batavia.

BEHOEFT:

Tot secretaris bij den commissaris van het gouvernement, tot het ontwerpen en voorstellen der vereischte wettelijke bepalingen in de bezittingen buiten Java en Madura, mr. *J. Loudon*, voormalig advocaat en procureur te Batavia.
Tot president van de wees- en hoedelkamer te Samarang, *C. A. Varkevisser*, thans lid in die kamer.
Tot lid van de hoofdcommissie van onderwijs in Nederlandsch-Indie, *A. A. Th. Mounier*, predikant bij de Protestantsche gemeente in Nederlandsch-Indie.
Tot lid van de subcommissie van onderwijs te Pattie (resid. Japara) *J. van Es*, ambtenaar ter beschikking van den resident van Japara.
Tot kommies op het residentie-kantoor te Rembang, *M. H. Beekveld*, laatst boekhouder bij het collegie van boedelmeesteren te Batavia, thans gesteld ter beschikking van den resident van Banjoemaas.
Tot zoutverkoop-pakhuismeester te Pasoeroean, *H. C. Krumdick*, thans met de waarneming dier betrekking belast.

MENGELWERK EN BIJDRAGEN.

Een Notaris-klerk.

DOOR
D^r. H. A. SELS.
(Vervolg.)

Doch als de patroon, na hem vele dagen, waarin alleen gewone zaken, door routine hem bekend, waren voorgekomen, zoo onkiesch mogelijk behandeld te hebben, eindelijk met de grootste vriendelijkheid tot hem naderde, wanneer een meer gewichtige boedel of ingewikkelde acte voorkwam, dan bewogen zich wel eens zijne lippen krampachtig, dan fonkelde zijn blik, en dan had hij eenige seconden noodig om den storm in zijn binnenste te bezweren, eer hij bedaard en kalm het gevraagde antwoord geven kon.

Zoo waren jaren verlopen, en de eene dag was gelijk de andere daar heen gegaan, zonder afwisseling, dan die hij zich zelf schiep in zijne studie; zonder geluk, dan het heil, dat hij vond bij zijne trouwe moeder. En toch had hem

DIT ADVERTENTIE-BLAD WORDT IEDEREN VRIJDAG UITGEGEVEN.

Bij het residentie-kantoor te Batavia.

Tot eersten kommies, *A. P. van Leeuwen*, thans tweede kommies op dat bureau.

Tot tweeden kommies, *J. B. M. Boshouwer*, thans derde kommies op dat bureau.

Tot derden kommies, *J. Fags*, thans eerste klerk op dat bureau.

GESETELD:

Ter beschikking van den resident van Banjoemaas, *L. C. J. A. de Vogel*, laatst 1ste kommies bij den assistent resident van Benkoelen.

Schutterijen, enz.

BEHOEFT:

Tot leden van de krijgswaden der schutterijen, voor het jaar 1854.

Te Batavia: de kapitein Jhr. Mr. *D. A. Junius van Hemert*, de 1ste luitenant *J. A. Stok*, de 2de luitenant *B. C. Nolthenius*, de sergeant-majoor *W. J. Brouwer*, de sergeant *J. G. Coqrenget*, de brigadier *C. J. Verkouleren* en de schutter Mr. *E. H. 't Jacob*.

Te Samarang: de kapitein *C. D. Oosterhout*, de 1ste luitenant *J. G. L. Bickes*, de 2de luitenant *J. H. Soesman*, de sergeant-majoor *H. B. Vodegel*, de sergeant *J. Agerbeek*, de korporaal *H. C. van der Wal* en de schutter *C. Rader*.

Te Soerabaja: de kapitein *S. H. Wanders*, de 1ste luitenant *W. J. van den Broek*, de 2de luitenant *J. B. van den Dungen Billa*, de sergeant-majoor *F. L. M. Sekel*, de sergeant *J. Binkhuijzen*, de korporaal *J. A. B. Heijnneman* en de schutter *R. Oosterhoff*.

Te Pasoeroean: de 1ste luitenant *F. L. Esser*, de 2de luitenant *D. de Clonie MacLennan*, de sergeant-majoor *F. W. Andela*, de sergeant *K. W. F. van der Eb*, de korporaal *J. M. Calbo* en de schutter *J. A. van Amersfoort*.

Te Soerakarta: de 1ste luitenant *S. Senstius*, de 2de luitenant *J. van Haagen*, de sergeant-majoor *M. J. Hanssens*, de sergeant *A. J. H. de Melverda*, de korporaal *J. J. W. Abbell* en de schutter *C. E. Winter*.

Te Djokjokarta: de 1ste luitenant *L. J. L. de Maret*, de 2de luitenant *A. Israel*, de sergeant-majoor *C. Speck*, de sergeant *C. J. B. Schmitz*, de korporaal *L. Poetohena* en de schutter *C. W. Baumgarten*.

Tot president en leden in de raden van administratie op de drie hoofdplaatsen, voor het jaar 1854.

Te Batavia: de luitenant-kolonel, kommandant, *E. A. Schill*, als president; de kapiteins *J. C. Teengs* en *W. van Ommeren*, als leden.

Te Samarang: de majoor, kommandant, *H. F. Morbottier*, als president; de kapiteins *C. D. Oosterhout* en *G. L. Dorrepaal*, als leden.

Te Soerabaja: de majoor, kommandant *P. Beets*, als president; de kapiteins *H. W. C. de Roock* en Mr. *A. Mangelaar Meertens*, als leden.

het hart vaak hoog in de borst geklopt, vaak had zijn oog getinteld van genot, en was zijn bleke wang overspreid geworden met het rood der overspanning, als hij zich had hooren prijzen, zijne voortbrengselen roemen, en ieder, zelfs de hoog geplaatste, hem vriendschappelijk zag naderen en de hand reiken; daar, in de wereld der kunst, hij gevoelde het, was hij velen vooruit, was hij gebieder en Koning!....

Doch die koortsachtige aandoening werd getemperd, als hij weder uit den toovercirkel trad, en zich naar de plaats begeven moest, die hij in het leven innam.... den lessenaar.

Op aanraden van velen, op wier oordeel hij prijs stelde — hoewel hij dit niet in de voorrede opgaf — had hij een bundel verhalen en verzen verzameld en het licht doen zien. Een in rood marokijnen band gebonden exemplaar in fijn papier gewikkeld, stak hij den volgenden morgen in den zak om het aan Petersen te overhandigen. Deed hij het niet, het zou hem euvel geduid kunnen worden, en deed hij het, dan was hij verzekerd een hevigen storm te moeten

De prijs der Advertentiën, is van een tot tien woorden een gulden; verder, voor iedere vijf woorden zestig duiten of 1/2 Receptis, behalve het zegelregt voor den Lande.

MILITAIR DEPARTEMENT.

BEHOEFT:

Tot tijdelijken adjudant bij den kommandant der troepen in de Wester-afdeeling van Borneo, de eerste luitenant der infanterie *J. V. Kriesveld*.

Tot adjudant bij het 12de bataillon infanterie, de 2de luitenant *J. G. Eskens*, van het 5de bataillon.

VERLEEND:

Een tweejarig verlof naar Nederland, tot herstel van gezondheid, aan den 2^o luit. der infanterie *G. Strunz*.

MARINE - DEPARTEMENT.

VERLEEND:

Een tweejarig verlof naar Nederland, tot herstel van gezondheid, aan den opziener van den model-zolder bij de fabriek voor de marine, het stoomwezen en de nijverheid te Soerabaja *J. Hahn*.

GOEDGEKEURD:

De tijdelijke opdracht van de betrekking van opziener van den model-zolder bij de fabriek voor de marine, het stoomwezen en de nijverheid te Soerabaja, aan den machine-drijver bij die fabriek, *J. Stam*.

Voor het Land. Aan debiteuren van het vendu-departement te Samarang, over de maand November jl., wordt hierbij bekend gemaakt, dat bijaldien zij zich tegen geregtelijke vervolging wenschen te vrijwaren, de aansuivering van hun debet uiterlijk vóór Ultimo dezer zal moeten plaats vinden.

SAMARANG, De Super-Intendent,
den 3^{den} Maart 1854. C. DE CHAUVIGNY DE BLOT.

Voor het Land. De ondergeteekende, Waarnd. Algemeene Ontvanger te Samarang, als daartoe geautoriseerd, maakt bij deze bekend, dat ten zijnen kantore van primo Maart aanstaande, dagelijks (zon- en feestdagen) uitgezonderd, zal worden gevaceerd tot de ontvangst van de belasting op het houden van paarden en rijtuigen alsmede van karren-paarden in deze residentie over het jaar 1854, welke belasting krachtens het bepaalde bij publicatiën van den Gouverneur-Generaal in dato 1^o November 1854 en 1^o Februarij 1853, Staatsbladen No. 63 en 6, in eens en bepaaldelijk, vóór of uiterlijk op ultimo dier maand zal moeten zijn aangezuiverd, op verbeurte voor de nalatigen van de boete bij artikel 16 van eerstgemelde publicatie beplaald; zullende de belasting-schuldigen voor zoo ver zij gevestigd zijn in de afdeelingen Damak, Grobogan, Kendal en Kaliwoengoe, hunne belasting moeten afdragen aan de respectieve Assistent Resident of Onder-Collecteurs.

De W^{te}. Algemeene Ontvanger voornoemd,
J. L. LIJNIS HUFFENREUTER.
SAMARANG, den 28^{sten} Februarij 1854.

SAMARANG.

Op den 23sten Februarij jl. werd de Inlandsche vrouw genaamd *Bok Rakijem*, woonachtig in de dessa Trimam, district Troeko, terwijl zij bezig was, om aan den oever der, ten westen dier dessa gelezene rivier Sengah hare voeten te reinigen, eensklaps door eenen kaaiman gegre-

doorstaan. Bits en ruw beiden, waren altijd de aanmerkingen geweest, die zijn patroon op zijne letterkundige voortbrengselen had gemaakt, en nog telkens hoorde hij: van jongelieden, die hun tijd verknoeijen aan malle dingen, zoo als verzen maken en romantjes schrijven, en daardoor hun werk niet goed doen, en alles vergeten." Van Hels leed in stilte, zweeg en kropte het leed op, dat hem dan overstelpte. Gemakkelijk is het gezegd den dwaas niet te achten, en zijne aanmerkingen in den wind te slaan, doch de strijd tusschen hoofd en hart kan zwaar vallen; en als men zijn afgod ziet belaagd, en wat men zijn geluk acht, ziet bespot, dan niet openlijk voor zijne meening te strijden, maar het woord in te houden, dat op de tong brandt, en den storm te temmen, die in de borst woelt, dat eischt kracht en overwinning, dat eischt vastberadenheid en zelfverloochening, die alleen de vrucht is van lijden en beproeving.

Van Hels plaatste zich voor zijn lessenaar, en lei het boekje — zijn papieren kind — naast zich. Hij deed dit niet met trots, want hij gevoelde

pen, waarmede het diel naar het midden der rivier voortzwom.

Niettegenstaande op het hulp geschrei der vrouw spoedig verscheidene menschen kwamen toesnellen, heeft het hun niet mogen gelukken, haar van een wissen dood te bevrijden, want het dier zonk met zijne prooi naar de diepte. Eerst des namiddags ten 4 ure vond men het lijk der vrouw onder eenen klompstroom.

Bij de schouwing van het lijk bleek, dat het ligchaam op eene deernis waardige wijze was gewond; 4 wonden waren aan het regterbeen, de dijen zichtbaar en eene wond aan den hals.

Bij den hoogen stand van het water is men den kaai-man niet meester kunnen worden, doch wordt steeds alle pogingen in het werk gesteld om denzelfden op te sporen.

Landmail - Berigten.

— Men leest in de Presse:

De prins Gregorius Stourdza zoon van den Ex-hospodar van Moldavie heeft Jassij verlaten en is te Constantinopel over Triest aangekomen, waar hij den Sultan zijnen leenheer zijne diensten heeft aangeboden. Hij is tot brigade generaal benoemd en begeeft zich in het kamp van Omer-Pacha.

— Het Journaal van Constantinopel berigt van Aleppo dat de Arabieren uit de Woestein ook op hunne beurt de wapens voor de veiligheid van den staat opvatten, en eene eerste lighting van 5000 man gedaan hebben. Den 16den der maand December nadat 5000 ruiters onder de Woestein bewoners gekozen, en vertrokken waren, hebben de bewoners van Aleppo (Christenen) de toestemming bekomen om een regiment vrijwilligers op te rigten. De werving duurde slechts eenige dagen en een regiment van 1200 ruiters was gevormd, allen gezeten op prachtige paarden, en weelderig gekleed en gewapend. Dit regiment heeft tot aanvoerder verzocht zekere Ahmet-Effendi oud Officier der cavallerie, die vroeger reeds de Russen bevochten heeft.

— Men leest in het Journaal Le Pajis:

De berigten van Azië geven nieuwe voordeelen door de Turken op de Russen behaald. Deze laatste zijn bij een nieuwen uitval uit de forteres van Alexandropol terug gedreven. Selim-Pacha zou eene overwinning op de Russen in de omstreken van Saffah behaald hebben. Brieven van Trebizonde eindelijk melden dat Daniel Beij de Russen in de streek Terek geslagen heeft.

— De Divan heeft bevolen 16 nieuwe belangrijke punten langs de zwarte zee te versterken.

— Het Russische leger van den Caucasus werd met 15 regementen kozakken versterkt onder bevel van den Luitenant Generaal Kréchatiskij.

— De Shah van Perzië had op aanhouden van den Russischen gezant zijne ministers veranderd, en besloten tot de terugzending van alle Engelsche, Fransche, Duit-sche en Italiaansche Officiëren die in zijn leger dienden.

— Men schrijft uit Weenen:

De Ulémas hebben verklaard dat ingeval het gouvernement er niet inslaagde om de voorgestelde leening in den vreemde te bewerkstelligen, zij het montant op de kerkelijke fondsen zouden voorschieten.

— In Spanje schijnt de diplomatie smaak in de twee gevechten te krijgen. Zoo heeft er een tweegevecht plaats gehad tusschen den afgezant van de vereenigde Staten Soulé en den Hertog van Alba, en een tusschen den zoon van den afgezant Soulé en den Heer de Turgot afgezant van Frankrijk, die in dit tweegevecht door eenen kogel in het been gewond is.

— Behalve nog een enkel cholera-geval in de stad Leiden voorgekomen, heeft deze ziekte zich in ons land sedert ons laatste berigt, niet meer vertoond. Te Amsterdam heeft de laatste lijder het hospitaal hersteld verlaten.

Uit eene vergelijkende opgave van de verwoestingen, die de cholera aldaar heeft aangerigt, in de drie jaren, waarin die stad door dien geestel bezocht werd, blijkt:

In 1832, het jaar der eerste verschijning der cholera, hier te lande, zijn aangetast 1497, daarvan overleden 790, hersteld 707 personen.

In 1849, aangetast 3242 waarvan overleden 2144, hersteld 1098.

In 1853, aangetast 801, overleden 550 hersteld 251. Alles over een tijdvak van p. m. 4 maanden.

dat die hier moest onderdrukt worden.

De patroon verscheen en was, daar er geene gewichtige zaken waren, als altijd onvriendelijk en stug. Na den morgengroet, als gewoonlijk onbeantwoord gebleven, waagde van Hels het, om Petersen toetspreken en met de uitgave zijner eerste proeve bekend te maken, er bij voegende dat hij als een klein bewijs zijner hoogachting gemeend had zijn patroon, nog vóór de uitgave, een pracht-exemplaar van zijn werk te moeten aanbieden. Deze nam het boek aan, scheurde er den omslag af, en las den titel. Toen wierp hij het met verachting op eene bij hem staande tafel, en... zweeg. Doch toen hij den volgende dag van Hels, in een uur, waarin hem geen werk wachtte, met lezen bezig vond, riep hij uit: ik wil geen verzen hier op 't kantoor, ik wil, ze niet eens in mijne kamer zien. Boeken schrijven! — je moest je liever aan je werk houden, en je tijd niet verbeuzelen met die kinder streken; maar ja wel dat maakt versjes, en verluijert den tijd, die anderen behoort. — En je verbeeldt je dan nog wel dat je bijzonder knap bent, om-

— Er zijn geruchten in omloop, dat de generaal Verhorst, tot dusver Inspecteur van het wapen der infanterie, zal worden benoemd tot lid van het militair hoog gerechts-hof te Utrecht, en dat de generaal Duycker in de plaats van den generaal Verhorst tot Inspecteur van het wapen der infanterie benoemd zal worden. Ook zou de kolonel der infanterie, baron van Heerdt, worden bevorderd tot generaal-majoor en belast met het kommandement der reserve-brigade, tot dusverre door den generaal-majoor Storm de Grave, kommandant der eerste brigade cavallerie, die benoemd zou worden tot gouverneur der residentie, welke betrekking almede door den generaal-majoor Duycker werd waargenomen.

— Den 22sten December is van het nieuwe Diep vertrokken het schip *Nijverheid* kapt. Kerkstra, naar Batavia, aanhoord hebbende een detachement suppletie-troepen, sterk 130 onder-officiëren en manschappen, onder kommando van den luit.-kol. Kroll; medegeleiders luit. Voss en van Leeuwen, alsmede de officieren van gezondheid de Vogel, van Ellenfrider en Eisinger.

— Volgens berigt van Maltha zijn de Nederl. oorlogs-fregatten *Prins van Oranje* en *Doggersbank* 17 Dec. van daar naar Messina en Napels vertrokken.

IN-OFFICIEEL GEDEELTE.

Nagelaten Boedels.

In de *Javasche Couranten* van 22 en 25 Feb. N°. 15 en 16 worden opgeroepen de debiteuren en crediteuren in de navolgende boedels.

Door het collegie van boedelmeesteren te Batavia, *Lie Atjoen*.

Door de weeskamer te Samarang, *J. A. van der Hart* en *J. M. ten Cate*.

Door de boedelkamer te Samarang, *Tjoa Oeij Hiem*.

Door de agenten der Samarangsche weeskamer te Salatiga, *P. L. Roecht* en *J. D. Bloem*.

Door de agenten der Soerabayasche weeskamer te Proboling, *Liem Tjang Liong*.

Door de agenten van de Sumatrasche weeskamer, te Fort de Kock, *Marihan Sah*.

Door de weeskamer te Batavia *Liauw Bengkie*.

Officieel aangeslagen Vendutien.

Op MAANDAG 6 Maart 1854. Voor het Commissie-huis van *Jan Scheltema*, van diverse beschadigde koopmanschappen.

Op DINGSdag 7 Maart 1854. Voor het Commissie-huis van *Wermuth & Co*.

Op WOENSDAG en VRIJDAG 8 en 10 Maart 1854. In de Chinesche-kamp, van vervallen pandgoederen.

Op DONDERDAG 9 Maart 1854. Voor het Commissie-huis van *Jan Scheltema*.

ADVERTENTIEN.

(133) Op de vendutie van Maandag ochtend den 6^{ten} Maart, zullen verkocht worden,

VOOR HET COMMISSIE-HUIS van den Ondergeteekende:

Eenige meubilaire en andere goederen van vertrekkende personen, zoomede:

EEN BATTAK BENDIE-PAARD,
8 kisten Glaswerk,

dat je wat hebt laten drukken wat toch niemand lezen zal? Eens vooral, ik wil die prullen hier niet zien." Van Hels voelde dat hem het bloed naar het aangezicht steeg, doch hij zweeg — want hij dacht aan zijne moeder. "En denk je zoo nog eens notaris te worden? Neen mannetje, als je verzen maakt, wordt je dat nooit, dat zeg ik je. Je zult altijd dezelfde stompert blijven, die je geboren bent. Gij beleedigt eene kunst, mijn heer, »was het schijnbaar kalm antwoord, »die te hoog staat om haar tegen zulke aanvallen te verdedigen."

"Zoo sta je hoog mannetje? dat zullen wij zien," en Petersen zette zijn gouden bril weer op, en schreef verder zijn kasboek bij.

Den volgende dag ontving van Hels twee groote stukken te copieren. De patroon reikte ze hem glimlachend toe. De lijder begreep de bedoeling. Met al zijne stomheid had Petersen uit instinct begrepen dat het den auteur vernederen moest het werk van den jongsten klerk te verrigten; doch de slag trof dieper, want hij had niet begrepen, dat men den denkenden mensch

82 vs. Boter,
6 p. Fr. spiegels van buitengewone groote,
Eene partij kleine Deensche spiegels,
50 kistjes Java sigaren,
Een zoo goed als nieuwe PALANQUIN,
Een REIS-WAGEN, enz. enz.

Voorts voor rekening van wien zulks zoude mogen aangaan: J F S 425. 428. 450. 452., 4 balen inhld. te zamen 600 p. molton dekens, min of meer beschadigd, aangebragt met het Ned schip MADURA, kapt. F. Draijer, van ROTTERDAM.

JAN SCHELTEMA.

(134) Op de vendutie van Dingsdag den 7^{ten} Maart, zullen worden verkocht: 25 kisten à 1 doz. Hollandsche Liqueur, 25 kisten Aromatiek bitter, een factuur glaswerk, diverse provisiën, enz., enz.

WERMUTH & CO.

Op de vendutie van Donderdag zal verkocht worden:

Een factuur vleesch en groenten in blik.
(135) JAN SCHELTEMA.

(136) De gewone wekelijksche vendutie voor het Commissie-huis van JAN SCHELTEMA, zal op Donderdag den 9^{ten} Maart plaats hebben; daags te voren zal een berigt rondgezonden worden van hetgeen verkocht zal worden.

(120) Op een nader te bepalen dag, zal worden verkocht: het thans door mevrouw CATENIUS bewoonde huis en erf, gelegen in de *Zwaluwestraat*, wijk D, N°. 369; in de verponding aangeslagen à f 10,000; met het huur contract tot Ultimo December 1854 à f 80.—'smaands.

De Ondergeteekenden hebben pas ONTVANGEN:

(137) Hammen, Zoetemelksche- en Leijdsche kazen, Boter, (Groenlak en andere goed bekende merken), eene factuur provisiën, als: Groenten, Vleeschen, Gevogelte, enz. in blik, Hollandsche Zuren in witte stopflesschen, Ontbijt Koek, Bescuit, Banket, enz., enz.

WERMUTH & CO.

FRANSCHÉ Kantoor-Boeken.

in alle formaten, gebonden in stevig lederen band,

best- en aangenaam schrijvend papier, verkrijgbaar tegen zeer lage prijzen, bij

V. H. NOMAN, KOLFF & CO.

(138) te Samarang.

(139) Pouillac Medoc van *Victor Peytiu* en verdere fijne wijnen, Hollandsch Bier, Vieux-Cognac, Fransche Siropen, Absinthe enz., bij J. G. THOFT.

nooit meer vernederen kan dan door hem in zijne werking te verlagen.

Reeds acht dagen lang was van Hels onder de hardste behandeling aan het copieëren bezig geweest, toen de vraag tot hem gerigt werd, waarmede ik mijn verhaaltje begon.

Is het afschrift klaar, van Hels?"

Nog niet, mijnheer dat ware onmogelijk. De inventaris is acht zegels in minuut, en eerst gister avond heeft u mij dien gegeven. En werd gescheld.

Ik heb je er bij gezegd dat hij klaar moest wezen, en dat luijeren vervelt mij sedert lang."

De jongste klerk had de deur open gedaan, en diende den heer Blomk aan. Met een — je zorgt dat je klaar komt," — draaide de patroon den sleutel in zijn lessenaar om, en ging naar beneden.

Het advies duurde zeer lang. Na een groot uur kwam Petersen weder op 't kantoor. Hij zette zich tegenover van Hels.

Dat is eene leelijke zaak, mijn jongen, die ik daar gekregen heb, eene scheiding van eene...

ONTVANGEN

BIJBELSCH MAGAZIJN voor alle standen, ter verspreiding en bevordering van kennis der Heilige Schrift; zamengesteld door Vaderlandsche Leeraren, met keurige staalplaten; prachtig gebonden in 6 banden, bevattende het Oude en Nieuwe verbond. f 45.—

KAIZER. De Sterrenhemel, gebonden in 2 nette banden. f 22.—

VAN DEN BROEK. Geschiedenis van het Heelal, van de Aarde en hare bewoners, een populaire kosmos. f 5.—

ROLL. Uren aan de godsdienst gewijd, 5 deelen. f 40.—

ZSCHOKKE. Uw Huisboek, in één deel compleet. f 9.—

Camera Obscura van Hildebrand, derde, vermeerderde druk, geb. in lin. band. f 5.—

Verslag der Debatten in het Engelsche Parlement over de Regeringsvoorstellen ter wijziging van het Britsch Ind. Charter. f 5.—

H. B. STOWE. La Case du Père Tom, ou vie des Nègres en Amérique, Illustrée. f 4.—

Schetsen met depen, door Alexander V. H. f 3.—

HERMAN DE RIDDER. Een Tafelboek. f 4.50

Benevens eene menigte andere nieuwe boekwerken, verkrijgbaar te *Samarang*, bij

(140) V. H. NOMAN, KOLFF & CO.

ONTVANGEN

per de

Madura en Margaretha Johanna:

Azijn op groot en klein fust, Exquisse Bordeaux kistwijn, van *Victor Peytzu*, beste Cognac, Boter, (Groenlak) Kaas, Hammen, Haantjes, Lans- en Valken Bier, diverse Vleesch, Groenten- en Vischblikken, versche Haring, Rolpens, Selterswater, bij

(141) A. MEIJER.

Manilla Sigaren

N^o. 1 en 2 Havanah-model van 1851 en gewoon model van de maand Augustus, bij

(121) WERMUTH & CO.

De Ondergeteeken hebben pas
ONTVANGEN:

(122) Witte en vergulde eet-serviezen voor 24 personen, prachtige thee-serviezen, presentkopjes, enz. enz.

WERMUTH & CO.

Ontvangen per de Madura:

Boter, (groenlak en B. v. M.) hammen, diverse provisiën in blik, azijn en vele andere artikelen.

(123) JAN SCHELTEMA.

FIJNE-EN ORDINAIRE SPEELKAARTEN

bij (124) WERMUTH & CO.

lervervardsten boel met tweede huwelijken. Ik ben juist aan een belangrijken brief, mijn jongen. Zou jij nu wel zoo goed willen zijn om die papieren eens te lezen, en een brief aan Blonkje te schrijven, waarin je alles zoo wat uit elkaar zet. Ik zal dien dan wel teekenen. En de copij mijheer, waarbij zoo'n haast was? vroeg van Hels. Och, weet je, die kan je nog wel tot morgen laten leggen. Hier is nog veel meer haast bij. Je zult me die dienst toch niet weigeren, en tevens hield hij van Hels zijn gouden doos voor en bood hem een snuifje.

Is het wonder dat op dat oogenblik de bezadigheid hem verliet, die na geruimen tijd mishandeld en getrapt te zijn, ja, nu nog op het oogenblik met alle minachting te zijn bezegend, zijn tijran zich wringen ziet tot valsche vriendelijkheid en welwillendheid, nu hij de hulp van zijn slagtoffer behoeft? Van Hels ware meer dan mensch geweest, indien hij zich nu had kunnen bedwingen. Overijld en zich zelf geen meester hernam hij: Neen, neen, dat ware te veel. Na eerst de speelbal uwer luimen te zijn geweest,

OP ZEER AANNEMELIJKE VOOR- WAARDEN TE KOOP:

het aangenaam gesitueerd, wel ingericht en sinds vele jaren gunstig bekend **LOGEMENT**, gelegen op *Tawang* binnen de stad *Samarang* genaamd

HOTEL SAMARANG

en de daarbij behorende **WAGENVERHUURDERIJ**, bevattende het Logement een groot aantal ruime vertrekken, bijgebouwen nieuwe vervaardigde Bad-kamers; voorts: Stallingen, Wagen-kamers enz. enz., en zulks met den geheelen inventaris van Meubilair, Zilverwerk en de daartoe voor een Logement behorende Rijtuigen, paarden en tuigen, in een woord van alles wat tot genoemd Logement en Wagenverhuurderij behoort.

Bedoeld Logement en Wagenverhuurderij kan worden aanvaard, op den Eersten Junij eerstkomende, terwijl inmiddels nadere informatiën te bekomen zijn bij den Eigenaar den Heer **J. DE GRAAF** te SAMARANG. (142)

PAS ONTVANGEN:

(125) Fijne parfumeriën, als: Lavender-water, Aromate, Balsamique, Odeur, Pomade, Toilet zeep en tand Elixer, bij

J. P. BRANDES.

(126) Tot vergenoegen der liefhebbers, heeft de ondergeteekende gezorgd, dat van af den eersten Zondag aanstaande der maand, zijn **LOGEMENT TE OENARANG** voorzien zal zijn, van een pas nieuw ontvangen **BILLARD**.

L. GERARDS.

Gevonden:

In de Kleedermakerij van
VAN DER ELST & STAAL:

1 dozijn porte-monnaies en
5 sigaren kokers.

Eigenaar daarvan kan, tegen betaling van het kostende dezer Advertentie, dezelve terug bekomen bij bovengenoemde firma.

SAMARANG, 24 Februarij 1854. (127)

Dr. HIJMANS

woont in het huis vroeger door Dr. HOOGENRAAD bewoond. (128)

TE KOOP:



TWEE SANDELWOOD RIJ-PAARDEN, van

(143) C. L. OVERBECK.

miskend en getergd te zijn weken lang, nu weder de speelbal van uwe huichelarij te worden, dat nooit! Bereid zelf uw zaken als ge kunt, ik blijf bij de mijnen."

Dat is te zeggen, dat je weigert te doen, wat ik je beveel?" vroeg Petersen zijn doos terug halend.

"Ja, ik weiger," was het antwoord.

Wel nu dan zeg ik je, dat je dadelijk mijn kantoor kunt verlaten, dadelijk- ik zal je het geld geven dat je toekomt; ik kan genoeg bedienden krijgen, er is overvloedige voorraad van dat volkje voorhanden. Maar weet, dat ik je tegen zal werken waar ik kan, en dat het met je notaris worden er zoo doende hopeloos uitziet."

Van Hels was bedaad; de storm was gaan leggen, doch hij gevoelde het nu, niet meer terug te kunnen; te mogen treden, daartoe was hij zich te veel zijner waarde bewust. Hij trad van zijn kruk, nam uit zijn lessenaar hetgeen hem toekwam, leide den sleutel daarop, en zijn hoed nemende groette hij Petersen koel en verliet het huis.

Petersen zelf gevoelde dat hij te ver was ge-

TE KOOP:



(144) Eene élégante, nieuw bekleede ruime **VIS-à-VIS** toerwagen; te bevragen, bij

COUVÉE.

TE HUUR:

(129) Tegen 13 Maart e. k. het huis in de *Weduwe straat*, thans bewoond door Kapitein **DOERRLEBEN**, te bevragen bij

K. ANDREAS.

TE HUUR:

(131) Een aangenaam en Kapitaal woonhuis, gelegen achter den *Vlaggestok*, laatst bewoond door den Heer **L. PERMIS**; te bevragen, bij de **UITGEVERS DEZES**.

Ned. Ind. stoomboot Maatschappij.



(145) De stoomboot **JAVA**, wordt alhier verwacht omtrent den 6^{de} dezer, om daarna zoo spoedig mogelijk naar *Batavia* te vertrekken.

Informatiën, bij *De Agenten*,
MACNEILL & CO.

STERFGEVALLEN.

(146) Heden overleed **DIRK CORNELIS**, oud 3 jaren en 4 maanden, eenigste zoon van *SAMARANG*, **P. C. MIEROP**,
27 Februarij 1854. **W. C. VAN DER WAL**.

(132) Overleden tot mijne droefheid te *Plantengan* op den 17^{de} dezer, mijn veel geliefde zoon **JANUS FREDERIK** in den jeugdigen ouderdom van 21 jaren.
SAMARANG, **J. DE GRAAF**,
den 22^{ste} Februarij 1854.

Aangekomen Personen.

Maart 1 *T. Losse*, **H. C. F. de Coenens**, **A. E. Hartevelt**, **A. J. Boers**, **J. Plasiaer**, **A. J. W. Schreuder**, **J. A. J. van den Biezen**, **L. Chauvin**, **V. J. van Dolder**. id. 2 **A. S. Hempenius**, **B. C. V. Ockersse**, **J. H. Diederiksz**, **J. J. Winkelhaagen**.

Vertrokken Personen.

Feb. 28 *W. F. Muller*, **P. A. L. Philipssen**, **J. H. Benighauzen**, **H. F. W. Doove**, **P. N. Martherus**, *Mev. de Wed. Steevens*, geb. *Dener*, **J. G. Scheller**. Maart 2 *F. Losse*, **A. J. W. Schreuder**, **L. Chauvin**, **G. Vrieze**, **J. B. Davidson**, **J. A. J. van den Biezen**.

gaan. Die zaak van Blonk lag hem als lood op het hart, want zelf kon hij er geen einde aan vinden, maar als alle menschen van zijne soort, die zich niet begrijpen kunnen dat er zielenadel en hooghartigheid bij een ander heerscht, troostte hij zich met het denkbeeld, dat van Hels wel spoedig, zoo als hij het noemde, »met hangende pootjes" terug zou komen. Deze zelf was vernietigd. Hij wist dat deze stap zijne moeder en hem in het ongeluk stortte; dat hij voorbarig was geweest, en Petersen daarbij zijne hoop kon verijdelen, zijne plannen den bodem inslaan. Peinzend ging hij naar zijne woning.

Moeder van Hels was dien morgen ijverig bezig geweest. Nadat haar Willem haar had gegroet en naar zijn kantoor vertrokken was, had zij veel te doen gehad, want de jaren noodzaaken haar wat trager te gaan, en de omstandigheden van moeder en zoon lieten niet toe vele dienstbare geesten ter hunner beschikking te hebben.

(Vervolg hierna.)

Schepen in Lading.

Op den 2den Maart.

Naar . . . Ned. Ind. bark *Fidha Rachman*, kapt. *Sech Abdul Rachman Bulfagie*, agent . . .
 Naar . . . Ned. Ind. bark *Hap Heen*, kapt. *Naridin*, agent . . .
 Naar . . . Ned. Ind. bark *Fathal Karip*, kapt. *Ketik*, agent . . .
 Naar RIOUW, Ned. Ind. bark *Hap Eng*, kapt. *Tan Tjing Kiat*, agent *Gezagvoerder*.
 Naar . . . Ned. Ind. bark *Justina*, kapt. *M. P. Deibel*, agent . . .
 Naar BATAVIA, Ned. Ind. bark *Ellen*, kapt. *J. C. Lebert*, agenten *B. Kopersmit & Co.*
 Naar . . . Ned. Ind. bark *Kiem Soen Hien*, kapt. *Tjeng Hien Long*, agent . . .
 Naar NEDERLAND, Ned. schip *Koning Willem II*, kapt. *Blaakhert*, agenten *MacNeil & Co.*
 Naar NEDERLAND, Ned. bark *Walcheren*, kapt. *J. E. Verhulst*, agenten *Dorrepaal & Co.*
 Naar NEDERLAND, Ned. schip *Echo*, kapt. *D. Kuijper*, agenten *Dorrepaal & Co.*
 Naar NEDERLAND, Ned. schip *Adolf van Nassau*, kapt. *Borchers*, agenten *Dorrepaal & Co.*
 Naar NEDERLAND, Ned. schip *Madura*, kapt. *F. Draijer*, agenten *Dorrepaal & Co.*
 Naar NEDERLAND, Ned. schip *Laura en Adèle*, kapt. *Swart*, agenten *J. Knagge & Co.*
 Naar NEDERLAND, Ned. schip *Holland*, kapt. *Meinders*, agenten *MacNeill & Co.*
 Naar ROTTERDAM, Ned. schip *Macao*, kapt. *Hoffman*, agenten *Dorrepaal & Co.*
 Naar . . . Siam. bark *Herrowijn* kapt. *Tio Tam*, agent . . .

Scheepsberigten.

AANGEKOMEN.

Feb. 24 — Eng. bark *David Klarks*, J. Deighton, v. Batavia 21 Feb. — Ned. Ind. stoomboot *Banda*, H. Schmidt, v. Batavia 22 Feb., met Z. M. troepen. — Ned. Ind. schoener *Bientang Tiega*, Oeij Hokhie, v. Muntok 10 Feb.
 Feb. 25 — Ned. bark *Macao*, A. L. Hoffman, v. Batavia 17 Feb.
 Feb. 27 — Ned. Ind. schoener *Kiem Soen Hien*, Tjan Hien Long, v. Muntok 17 Feb. — Ned. Ind. stoomschip *Java*, G. Batten, v. Batavia 26 Feb., passagiers de heeren van Delden, Davidson, M. Lain en familie, Cramer, Willigens, Sandeland, van de Putte, Koenen, Chaurtin, Mevrouw Robert en familie, Z. M. troepen en bannelingen.
 Feb. 28 — Ned. bark *Margaretha Johanna*, M. Schou, v. Batavia 24 Feb., passagiers de heeren Vriese, de Bruin en familie en Cimitsky.

VERTROKKEN.

Feb. 24 — Ned. Ind. bark *Machmoedie*, Sech Abdull. Rachman Jo-E, n. Banjermassing en Amboina. — Ned. Ind. stoomschip *Banda*, H. Schmidt, n. Batavia.
 Feb. 27 — Zweed. schip *Stockholm*, G. W. Nisser, n. Zweden.
 Feb. 28 — Ned. bark *Vertrouwen*, H. G. Pott, n. Rotterdam, passagiers de Kapitein P. van Gorkum, de heeren J. van Gorkum, H. W. Palm en familie. — Eng. bark *David Klarks*, J. Deighton, n. Soerabaija.
 Maart 1 — Ned. Ind. stoomschip *Java*, G. Batten, n. Soerabaija, met Z. M. troepen en bannelingen.
 Maart 2 — Ned. Ind. schoener *Bientang Tiega*, Oeij Hokhie, n. Grisse.

AAN- en UITVOER te SAMARANG van den 23^{sten} Febr. tot en met den 2^{den} Maart 1854.

AANVOER.

Van Muntok met de Ned. Ind. schoener *Kiem Soen Hien*, kapt. *Tjeng Hien Long*.
 5¹/₂ pik. was, 1000 stellen zwarte keda's, 4000 stellen kipsauws, 75 stellen aarden passoo's, 25 st. waterpotten, 4 st. steenen stoelen, 2 pik. radijszaad, 25 st. jatie-planken, 5 st. ambalo-planken, 3 corg: ambalo voor sampiers, 30 katj. honig, 21 st. zeil-doeck, 2 ijzeren ankers, 1 ketting, 13 pik. Europ. tros, 4 pik. Inl. touw, 12 ponden zeilgaren, 1 vat zwarte teer, 15 ellen vlagge-doeck, 1 rol loodlijn, 1 blik witlood, 1 blik Spaansch groen, 3 kann. lijn-olie en f 4500 zilveren munt, *Gezagvoerder*.

Van Batavia met de Ned. Ind. stoomboot *Java*, kapt. *G. Batten*.

152 pik. was, 49 zak en 3 kn. dammerstof, 33 kn. garen, 1 kt. sigaren kokers, 1 oxh. cognac, 14 kn. metalen goederen, 11 kn. kramerijsen, 1 kt. 1 pak. hoeden, 50 keld. lijn-olie, 40 vs. loodwit, 6 kn. papier, 2 kn. naalden, 1 kt. zeep, 2 kn. parfumerien, 2 kn. speelkaarten, 1 kt. verw-waren, 3 oxh. genèver, 1 kistje modewaren (regaal), 1500 zilveren Spaans. matten, 63000 zilveren speciën, 1 kt. regaal, 1 kt. echt goud-draad, 2 kn. papier en boeken, 2 kn. zijden modewaren, 2 kn. zadelwerk, 1 kt. hoeden en handschoenen, 1 kt. inh. 50 doz. kousen, 2 kn. katoenen garen, 10 kn. gedr. katoen, 2 banken, 243 st. oude ledige zakken, 1 kt. inh. 8500 Man. sigaren, 1 piano, 15 balen sherting en 2 kn. inh. doublons. *Order*.

1 bendij en toebehooren, *Klein*.
 3 ks. regalen, *B. Kopersmit & Co.*
 11 kn. lijnwaden, *Liem Hoa*.
 41 kn. en 4 balen lijnwaden, 24 kn. en 1 baal wit katoen, 4 kn. Europ. slendangs en 1 kt. Europ. lange kleedjes, *Tjio Ohio*.
 500 ks. zeep, 50 kn. blik, 5 kn. ongebl. katoen, 2 kn. champagne en 5 vn. meel, *Gouw Kian Hian*.

4 st. katoenen klinkangs, 4 st. dorias en 6 lb goud-draad, *Sech Jawas*.

1 kt. diverse zijden en katoen goederen 4000 zilveren speciën en 165 gouden speciën, *Han Tjing San*.

5 rollen laken, 26 st. Europ. zwart katoen, 4 pakj. Europ. koralen, 21 doz. doeken, 4 st. wollen dekens, 4 kn. en 1 baal wit katoen, 3 kn. chitsen, 1 kt. doeken, 8 kt. slendangs en 1 kt. kramerijsen, *Liem Ha*.

3 kn. chitsen, 1 kt. blaauwe katoen, 1 kt. doeken, 8 realen stof-goud, *Sech Aboebakar Bin Alia Djubedie*.

Van Nederland over Batavia met het Ned. schip *Margaretha Johanna*, kapt. *M. Schou*.
 4722 staven en 38 bundels ijzer, *J. Knagge & Co.*

1 kt. diversen, *J. Scheltema*.
 5 kn. provisiën en 30 kn. bier, *Voorneman & Buijn*.

5 kn. papier en 50 vs. boter, *Oliphant & Co.*
 300 vs. boter, 182 colliës provisiën, 19 colliës aardewerk, 1 kistje boeken, *Dorrepaal & Co.*
 90 colliës provisiën, *A. Meijer*.
 70 vn. bier en 4 ks. kramerijsen, *J. Hijmans*.
 3 kn. kramerijsen, *de Bruin*.
 30000 st. klinkers, *Gouvernement*.
 100 manden bier en 104 colliës provisiën, *Order*.

UITVOER.

Naar Amboina over Banjermassing met de Ned. Ind. bark *Machmoedie*, kapt. *Sech Abdul Rachman Bin Achmat Tjo-E*.

6 pik. witte katoenen garen, 2 pik. kopergongs, *Kwee Kang Boen*.

12 st. Europ. zwart katoen en 6 doz. katoenen bretels, *Sech Moebarak Bin Talip*.

Naar Nederland met het Ned. schip *Vertrouwen*, kapt. *H. G. Pott*.

6459 pik. suiker, 448 pik. koffij, *MacNeill & Co.*

Naar Zweden met het Zweedsch schip *Stockholm*, kapt. *G. W. Nisser*.

2264 pik. suiker, *van den Broek & Veekens*.
 2755 pik. suiker, *B. Kopersmit & Co.*

1500 pik. suiker en 5 pik. hindrotting, *van Maanen & Co.*

Naar Soerabaija met het Ned. Ind. stoomschip *Java*, kapt. *G. Batten*.

10 vuur-manden, 33 kisten en 69 pak. Militaire goederen, 88 ledige chochenille kisten en 21 stoelen, *Havenmeester*.

Naar Padang met de Ned. Ind. bark *Pielades*, kapt. *J. B. Perrij*.

1000 stellen stalen pannen, 20 kn. Chin. pa-jongs, 80 krdj. Chin. tabak, 5 kn. Chin. ruwe zijde, 16 pak. offer-papier, 145 pik. Zweed. ijzer, 160 kodie Java tabak, 18 pik. ambalo verw, 7 pik. koperdraad, 8 ks. en 20 kn. thee, 4 kn. bamb. karameh, 17 pik. tamarinde, 154 pik. poeder-suiker, 3 kn. en 40 ks. Java sigaren, 2 kn. Java spiegeltjes, 2 pik. soja, 64 katj. laxa, 1 kt. Europ. katoenen naaigaren, 2 kn. Holl. speelkaarten, 40 pik. gedr. visch, 200 st. Chin. aarden lepels, 4 pik. misoa en mikoa, 20 st. ledige kisten, 260 st. Chin. aarden bordjes en f 30000 aan zilveren munt, *Sech Ing Tjioe*.

4 ks. Portwijn, 10 stellen wagen- en bendie-tuigen, 100 p. verl. schoenen en 20 trom. beschuit, *Gezagvoerder*.

13 stellen bendie-tuigen, *Sech Achmat Ro-Egie*.

20 trom. beschuit, 1 pik. soja en 80 katj. gedr. visch, *Beh Soen*.

7 corg. bat. sarongs, 7 corg. bl. trommels, 20 p. katoenen bendie lijsten, 72 p. lederen kleppen en 46 p. halve laarzen, *Said Hoetin Bin Aboebakar Alijdros*.

Aan- en Uitvoer langs den grooten postweg te Samarang van Producten van 23 Febr. tot en met 1 Maart 1854.

BENAMING.		AANVOER.		UITVOER.	
		gouv.	part.	gouv.	part.
Koffij	pikols				
Suiker	krandj.		466		
Indigo	kisten		46		
Zout	pikols			57	
Rijst	id.		2517		
Tabak	krandj.		1494		807
Olie (klapper)	pikols		492		7
Gambier	id.				285

Marktprijzen te Samarang.

Koffij f 25 — Nominaal.
 Suiker, No. 16. f 12.—
 Indigo, f 3.65 afgedaan.
 Koe-Huiden, f 40.— à f 41.— } Schaarsth.
 Buffel-Huiden, f 41.— }
 Staart Peper, f 58.— geen voorraad.
 Rijst eerste soort, f 145.— à f 150.—
 » tweede » f 140.— à f 145.—
 » derde » f 125.— à f 130.—
 Klapper, (Olie) f 15¹/₂.
 Katjang, » f 15¹/₂.
 Rotting, f 7.—
 Kadjang Matten, f 10.—

Protestantsche Eeredienst.

Zondag den 5den Februarij 1854.
 des voormiddags te half 9 ure.
 C. P. LAMMERS VAN TOORENBURG.
 DOOPSBEDIENING.
 Woensdag den 8sten Maart 1854.
 des avonds te 7 ure.
 F. C. VAN DER MEER VAN KUFFELER.

MALEISCHE DIENST.

Vrijdag, den 10den Maart 1854.
 des voormiddags te 9 ure.

VERSLAG DER METEOROLOGISCHE WAARNEMINGEN TE SAMARANG

Datum	Thermometer.				Winden.				Regen, Onweer, enz.
Feb.	mg.	mg.	md.	av.	mg.	mg.	md.	av.	
24	6	9	3	10	6	9	3	10	
25	24 ²	27 ²	28 ²	25 ²	NO ¹	N ¹	Z ¹	Z ²	banjer 's avonds weinig regen.
26	24 ²	27 ²	28 ²	25 ²	NO ¹	NW ¹	NW ¹	Z ¹	
27	24 ²	28 ²	27 ²	25 ²	O ¹	N ¹	NW ¹	N ²	des middags regen en onweder 0.002.
28	24 ²	27 ²	28 ²	25 ²	N ¹	N ¹	NW ²	W ¹	
Maart 1	26 ²	27 ²	27 ²	25 ²	N ¹	N ²	W ²	W ¹	banj. 's avonds onbeduiden reg.
2	26 ²	27 ²	26 ²	25 ²	N ¹	W ²	W ¹	W ²	regen en onweder 0.025.

N. B. Thermom. naar CELSIUS. De sterkte van den wind van 6 tot 10, als van stilte tot vliegendes storm. Gevallen regen in Ned. Ellen

GEDRUKT TE SAMARANG BIJ V. H. NOMAN, KOLFF & CO.